MARTA CRAFT®

DOCUMENTAÇÃO TÉCNICA

CITRUS

EAC-028

DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE COM BASE NA DOCUMENTAÇÃO IFRA/UE DO FORNECEDOR

CÓDIGO DO DOCUMENTO	VERSÃO	DATA
EAC-028-IFRA	1.0	09/10/2026

Nota sobre a documentação técnica

A informação apresentada neste documento foi transcrita a partir da documentação técnica disponibilizada à Marta Craft pelos seus fornecedores e/ou fabricantes, mantendo-se, tanto quanto aplicável, o conteúdo técnico constante da documentação de origem.

O documento foi adaptado exclusivamente para efeitos de apresentação e disponibilização da informação aplicável, tendo sido removidos elementos de identificação comercial do fabricante e/ou fornecedor.

A Marta Craft não realizou os ensaios, análises, avaliações ou verificações técnicas que deram origem aos dados aqui apresentados, não devendo este documento ser interpretado como uma certificação emitida pela Marta Craft.

Sempre que o conteúdo transcrito inclua expressões como “nós”, “nossas análises”, “nossa metodologia” ou formulações equivalentes, estas referem-se ao fabricante e/ou fornecedor responsável pela documentação de origem, e não à Marta Craft.

A documentação técnica original é mantida em arquivo pela Marta Craft por um período mínimo de 10 anos e poderá ser disponibilizada sempre que legalmente exigível ou necessária para efeitos de verificação.

Este documento constitui uma versão de apresentação da informação técnica disponibilizada à Marta Craft e deve ser considerado em conjunto com as instruções, limitações de utilização e restante documentação aplicável ao produto.

O processo de produção deste documento pode incluir procedimentos de tradução e processamento automático, suscetíveis de introduzir erros ou divergências. Em caso de dúvida ou discrepância, prevalece sempre a documentação técnica original, que constitui a fonte de referência.

DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE COM BASE NA DOCUMENTAÇÃO IFRA/UE DO FORNECEDOR

EAC-028 Citrus

NOTA ESPECÍFICA IFRA/UE

A documentação de origem substitui todas as versões anteriormente emitidas para este produto.

A documentação de origem estabelece restrições de utilização do produto com base nos materiais sujeitos a restrições pelas Normas IFRA para os parâmetros toxicológicos descritos em cada Norma, bem como nos ingredientes avaliados de acordo com as Orientações IFRA para a Avaliação da Segurança de Matérias-Primas de Perfumaria. Esta documentação não constitui uma certificação de uma avaliação de segurança abrangente de todos os constituintes do produto.

I. IFRA

A documentação de origem fornece informação sobre a conformidade de EAC-028 Citrus com as Normas da International Fragrance Association (IFRA), até e incluindo a 51.ª Emenda, publicada em junho de 2023. Esta mistura aromática pode também conter ingrediente(s) avaliados de acordo com as Orientações IFRA para a Avaliação da Segurança de Matérias-Primas de Perfumaria.

1. Concentração máxima permitida no produto final

Estes limites podem não ser válidos se a essência aromática for utilizada em conjunto com outros materiais que também contenham estas substâncias restritas. As concentrações totais de todas as substâncias restritas no produto final devem ser consideradas ao determinar a concentração máxima permitida pela IFRA.

Categoria IFRA 51	Tipo de produto IFRA 51	Nível de utilização IFRA 51	Nível de utilização IFRA 50
1	Produtos aplicados nos lábios	Não permitido	Não permitido
2	Produtos aplicados nas axilas	4,56%	4,56%
3	Produtos aplicados no rosto/corpo com as pontas dos dedos	5,69%	4,40%
4	Produtos relacionados com perfumaria fina	88,00%	42,00%
5A	Loções corporais aplicadas no corpo com as mãos (palmas), principalmente leave-on	21,60%	21,60%
5B	Hidratantes faciais aplicados no rosto com as mãos (palmas), principalmente leave-on	7,04%	4,40%
5C	Creme de mãos aplicado nas mãos com as mãos (palmas), principalmente leave-on	10,24%	6,40%
5D	Cremes, óleos e talcos para bebé	2,24%	1,44%
6	Produtos com exposição oral e labial	Não permitido	Não permitido
7A	Produtos rinse-off aplicados no cabelo com algum contacto com as mãos	11,52%	4,40%
7B	Produtos leave-on aplicados no cabelo com algum contacto com as mãos	11,52%	4,40%
8	Produtos com exposição ano-genital significativa	2,24%	1,44%

Categoria IFRA 51	Tipo de produto IFRA 51	Nível de utilização IFRA 51	Nível de utilização IFRA 50
9	Produtos com exposição do corpo e das mãos, principalmente rinse-off	33,28%	13,00%
10A	Produtos de cuidado doméstico com contacto principalmente com as mãos	33,28%	13,00%
10B	Produtos de cuidado doméstico com contacto principalmente com as mãos, incluindo aerossóis/sprays (com potencial contacto leave-on com a pele)	Sem restrição	42,00%
11A	Produtos com contacto intencional com a pele, mas transferência mínima de fragrância para a pele a partir de substrato inerte, sem exposição UV	2,24%	1,44%
11B	Produtos com contacto intencional com a pele, mas transferência mínima de fragrância para a pele a partir de substrato inerte, com potencial exposição UV	2,24%	1,44%
12	Produtos não destinados a contacto direto com a pele, com transferência mínima ou insignificante para a pele	Sem restrição	Sem restrição

Nota: em alguns casos, uma essência aromática pode ser proibida apenas nas categorias 1 e 6, embora seja limitada ou de utilização livre noutras categorias. Isto deve-se à presença de um ou vários ingredientes que não são Generally Recognized As Safe (GRAS).

Os níveis de peróxidos cumprem os requisitos IFRA e da União Europeia.

2. Substâncias com potencial para formar nitrosaminas na presença de sistemas nitrosantes

Foram identificados materiais com potencial para formar nitrosaminas na presença de sistemas nitrosantes. A documentação de origem assinala a presença dos materiais abaixo, devendo ser evitada a sua utilização em conjunto com agentes suscetíveis de conduzir à formação de nitrosaminas.

Nome	N.º CAS	Quantidade na essência aromática
DIMETHYLANTHRANILATE	85-91-6	0,05
DIMETHYLANTHRANILATE VIA NATURALS	85-91-6	0,001

II. REGULAMENTO (CE) N.º 1223/2009 RELATIVO AOS PRODUTOS COSMÉTICOS

De acordo com a documentação de origem, a essência acima identificada cumpre o Regulamento (CE) n.º 1223/2009 relativo aos produtos cosméticos, conforme alterado, para utilização até aos seguintes níveis de incorporação no produto final.

Tipo de aplicação	Concentração máxima permitida no produto final (% m/m)
Fragrâncias de base hidroalcoólica — águas de toilette e colónias	16,00%
Fragrâncias de base hidroalcoólica — perfumaria fina	16,00%
Cremes perfumados	16,00%
Produtos leave-on para a pele e produtos capilares (exceto spray/aerossol)	16,00%

Tipo de aplicação	Concentração máxima permitida no produto final (% m/m)
Produtos leave-on específicos — spray/aerossol de loção corporal	16,00%
Produtos leave-on específicos — desodorizante spray/aerossol	16,00%
Produtos leave-on específicos — maquilhagem dos olhos e desmaquilhantes	16,00%
Produtos leave-on específicos — maquilhagem facial	16,00%
Produtos leave-on específicos — produtos capilares (spray/aerossol)	16,00%
Produtos leave-on específicos — produtos para os lábios	16,00%
Produtos rinse-off para a pele (exceto lavagem das mãos) e produtos capilares	16,00%
Produtos para lavagem das mãos	16,00%
Pasta dentífrica	Não permitido
Elixir bucal para idades dos 6 aos 10 anos	Não permitido
Elixir bucal para idades superiores a 10 anos	Não permitido
Spray bucal	Não permitido
Produtos de higiene íntima	16,00%
Produtos sem contacto com a pele	Sem restrição
Produtos de proteção solar	Não permitido
Preparações para crianças com menos de 6 anos (exceto pasta dentífrica)	A documentação de origem considera a presença de salicilato de metilo na essência aromática tecnicamente inevitável.

Em caso de dúvida quanto à aplicação das restrições indicadas, deverá ser obtido esclarecimento técnico adequado antes da utilização.

APÊNDICE — CATEGORIAS IFRA 51

Categoria	Descrição
1	Brinquedos para crianças — Produtos para os lábios de todos os tipos (batons sólidos e líquidos, bálsamos, transparentes ou com cor, etc.).
2	Sprays corporais (incluindo body mist) — Desodorizantes e antitranspirantes de todos os tipos, incluindo qualquer produto com utilização intencional ou razoavelmente previsível nas axilas ou rotulado como tal (spray, stick, roll-on, under-arm, deo-cologne, etc.).
3	Pinturas corporais e faciais (para crianças e adultos) — Produtos para os olhos de todos os tipos (sombra de olhos, máscara, eyeliner, maquilhagem dos olhos, máscaras para os olhos, almofadas para os olhos, etc.), incluindo cuidados e hidratantes para os olhos — Maquilhagem facial e base — Máscaras faciais para o rosto e zona dos olhos — Desmaquilhante para rosto e olhos — Tiras para poros do nariz — Toalhetes ou lenços refrescantes para rosto, pescoço, mãos e corpo.

Categoria	Descrição
4	Pulseiras perfumadas — Perfumaria fina hidroalcoólica e não hidroalcoólica de todos os tipos (Eau de Toilette, Parfum, Cologne, perfume sólido, creme perfumado, etc.), aftershaves de todos os tipos (exceto cremes e bálsamos) — Ingredientes de kits de perfume e misturas de fragrâncias para kits cosméticos — Almofadas perfumadas, embalagens de folha — Tiras olfativas para produtos hidroalcoólicos.
5A	Todos os pós e talcos (excluindo pós e talcos para bebé) — Cremes, óleos e loções corporais de todos os tipos — Produtos para cuidados dos pés (cremes e pós) — Repelente de insetos destinado a aplicação na pele.
5B	Hidratantes e cremes faciais (incluindo produtos de cuidado para barba e bigode) — Tónico facial.
5C	Creme de mãos — Desinfetantes para as mãos — Produtos de cuidado das unhas, incluindo cremes para cutículas, removedor de verniz, etc.
5D	Creme/loção para bebé, óleo para bebé, pós e talcos para bebé.
6	Elixir bucal, incluindo sprays para o hálito — Pasta dentífrica — Pó dentífrico, tiras e comprimidos para bochecho.
7A	Permanentes ou outros tratamentos químicos capilares rinse-off (por exemplo, alisantes), incluindo colorações capilares rinse-off.
7B	Desodorizante capilar, perfume capilar — Permanentes ou outros tratamentos químicos capilares leave-on (por exemplo, alisantes), incluindo colorações capilares leave-on — Sprays capilares de todos os tipos (bombas, aerossóis, etc.) — Auxiliares de styling sem spray (mousse, géis, condicionadores leave-on) — Champô seco (sem água).
8	Toalhetes para bebé — Spray desodorizante íntimo — Toalhetes íntimos — Tampões — Papel higiénico húmido — Preservativos.
9	Todos os depilatórios (incluindo faciais) e ceras para remoção mecânica de pelos — Produtos de lavagem, banho e champô para bebé — Sabonete em barra — Géis, espumas, mousses, sais, óleos de banho e outros produtos adicionados à água do banho (como bombas de banho) — Produtos de lavagem corporal e géis de duche de todos os tipos — Produto de limpeza facial rinse-off — Condicionador rinse-off — Produtos para os pés em que os pés são colocados em banho de imersão — Sabonete líquido — Champô de todos os tipos — Champôs para animais de companhia — Cremes de barbear de todos os tipos (stick, gel, espuma, etc.).
10A	Kits de limpeza a seco com aplicação manual no têxtil — Amaciadores de roupa de todos os tipos, excluindo folhas amaciadoras — Cera para pavimentos — Óleo perfumado para anel de lâmpada, difusores de varetas, pot-pourri, recargas líquidas para ambientadores (sistemas sem cartucho), etc. — Detergente manual para loiça (incluindo concentrados) — Detergente manual para roupa (incluindo concentrados) — Produtos de limpeza de superfícies duras de todos os tipos (casa de banho e cozinha, polimento de móveis, etc.) — Outros produtos de limpeza doméstica, incluindo produtos para tecidos, superfícies macias, carpetes, polidores de móveis em spray e toalhetes, toalhetes para limpeza de couro, tira-nódoas, sprays de melhoria de tecidos, tratamentos para têxteis (por exemplo, sprays de goma, tecidos perfumados após a lavagem, desodorizantes para têxteis ou tecidos) — Água de engomar (água destilada perfumada) — Pré-tratamentos de roupa de todos os tipos (por exemplo, pasta, sprays, sticks) — Detergentes para máquina de lavar roupa com contacto com a pele (por exemplo, líquidos, pós), incluindo concentrados — Toalhetes para assento de sanita.
10B	Inseticidas em aerossol/spray — Ambientadores em spray manual, incluindo aerossol e bomba — Sprays para animais, aplicados a animais de todos os tipos.
11A	Roupa interior para incontinência de adulto, pensos — Fraldas (bebé e adulto) — Pensos higiénicos femininos convencionais, protetores diários e pensos interlabiais — Papel higiénico seco.
11B	Máscaras faciais de papel/proteção, por exemplo máscaras cirúrgicas não utilizadas como dispositivo médico — Lenços faciais secos — Fertilizantes sólidos (granulado ou pó) — Guardanapos — Papel de cozinha — Spray para almofadas — Meias e luvas perfumadas — Collants com hidratantes — Almofadas de trigo.

Categoria	Descrição
12	Sistemas de difusão no ar — Ambientadores automáticos e sistemas de perfumação de todos os tipos (aerossol concentrado com doses medidas de 0,05–0,5 mL/spray, plug-ins, sistemas fechados, substrato sólido, membrana, sistemas elétricos, pós, saquetas perfumadas, incenso, recargas líquidas em cartucho, cristais ambientadores, difusores sólidos não aerossol para automóvel) — Velas de todos os tipos (incluindo em recipiente) — Areia para gatos — Capas de telemóvel — Desodorizantes/neutralizadores não destinados ao contacto com a pele (por exemplo, desodorizantes para máquina de secar, pós para carpetes) — Detergentes e desodorizantes para máquinas de lavar loiça — Kits de limpeza a seco colocados na máquina de secar — Folhas para secadora e folhas amaciadoras — Combustíveis — Inseticidas (por exemplo, espiral antimosquitos, papel, elétricos, para vestuário), excluindo aerossóis/sprays — Varetas de incenso ou joss sticks — Detergentes para máquina de lavar roupa com contacto mínimo com a pele (por exemplo, cápsulas líquidas, pods) — Jogos de tabuleiro olfativos — Tintas — Artigos de plástico (excluindo brinquedos) — Blocos de sanita — Pérolas perfumadas — Sistemas de libertação de fragrância com tecnologia de ar seco — Packs perfumados — Scratch and sniff — Graxas para calçado — Gel sanitário.